●本語能力試験

Japanese-Langua Proficiency Test

2011年第1回 (7月)日本語能力試験 ごうひけっかっうちにはは、にほんごのうりにしける ごうひけっかっうちにはは、にほんごのうりにはたいしょう。 合否結果通知書及び日本語能力認定書の見かた

がいる場合では、これでは、これでは、また。 独立行政法人、国際交流基金 が保障が、に続き、いる。 財団法人、日本国際教育支援協会

自衆語能力試験を受けた炎瑩賞に、各者結集通知書を送ります。また、各格者には、答レベルの自衆語能力 認定書を送ります。自衆語能力試験は、2010年第1回(7月)試験から、改定されて薪しい試験になり、試験結果 の出しかたや各者判定のしかたが変わりましたので、以下の説明を参考としてください。

1. 新聞試験のレベルの対応

レベル	新間試験のレベルの対応				
N 1	合格ラインは間試験の1級とほぼ筒じ				
N 2	間試験の2線とほぼ筒じレベル				
N 3	 				
N 4	削試験の3 綴とほぼ筒じレベル				
N 5	li試験の4線とほぼ筒じレベル				

2. 各レベルの得点区分と合否の判定(合格点・基準点)

新試験では、総合得益と、答得益应分の得益の二つで含者判定を行います。つまり、総合得益が合格に必要な益(合格益)以上であることと、答得益应分の得益が、应分ごとに設けられた合格に必要な益(基準益)以上であることの二つが必要です。N1~N3とN4·N5は、得益应分が異なります。答レベルの合格益笈び基準益は下の表のとおりです。

とくてんまべいくどとくてん

							(得点は全	:て尺度得点)
レベル	そうごうとくてん 総 合得点		ちょう くがらっとくてん 得点区分別得点					
	とくてん はんい 得点の範囲	ごうかくてん 合格点	ffst ごちしきもじごい ぶんぽう 言語知識(文字・語彙・文法)		_{どっかい} 読 解		^{5ょうかい} 聴解	
			得点の範囲	* CPA TA 基準点	得点の範囲	* 『#MTA 基 準点	得点の範囲	* 『whでん 基 準点
N 1	0 ~ 180点	100点	0~60 点	19点	0~60 点	19 点	0~60 点	19点
N 2	0~180点	90点	0~60 点	19点	0~60 点	19 点	0~60 点	19点
N 3	0~180点	95 点	0~60 点	19点	0~60 点	19 点	0~60 点	19点
	とくてん はん い 得点の範囲	とくてん はん い ごうかくてん 得点の範囲 合格点		知識(文字・	こい ぶんぽう どっかい 語彙·文法)•読解		^{ちょうかい} 聴 解	
	得点の範囲	台格点	とくてん はん い 得点の範囲		基準点		とくてん はん い 得点の範囲	* 『whでん 基 準点
N 4	0 ~ 180 点	90点	0 ~ 120 点		38点		0~60 点	19 点
N 5	0 ~ 180点	80点	0 ~ 120 点		38点		0~60 点	19点



JANA EDICTIONAL EICHMES and SERICSS 日本国際教育支援協会

The Japanese-Language Proficiency Test in 2011 (July) Understanding JLPT Score Reports and Certificates of Proficiency

The Japan Foundation Japan Educational Exchanges and Services

All examinees of the JLPT will receive a Score Report. Successful examinees will receive a Certificate of Proficiency for the level taken. The JLPT has been renewed starting with July test in 2010, and the methods for scoring and determining pass/fail have changed. Please refer to the following for additional information.

1. Corresponding levels of new and old tests

The new JLPT offers five levels from N1 to N5. Levels in the new and old test through 2009 correspond as in the table below

Level	Corresponding Levels of New and Old Tests
N1	Approximately the same level as the old Level 1 test
N2	Approximately the same level as the old Level 2 test
N3	Positioned at a level bridging the old Level 2 and Level 3 tests
N4	Approximately the same level as the old Level 3 test
N5	Approximately the same level as the old Level 4 test

2. Scoring sections for each level and pass/fail determination (overall pass marks and sectional pass marks)

In the new test, pass/fail is determined by the examinees' total score and also their score for each scoring section. In other words, the total score needs to be at or above the point required for passing (overall pass mark), and scores of individual scoring sections need to be at or above the minimum point required for passing (sectional pass marks). Scoring sections of N1-N3 and N4-N5 are different. Overall pass marks and sectional pass marks for each level are shown in the table below.

(All scores are scaled scores

						(All s	scores are sc	aled scores)	
Level	Total	Total Score		Scores by Scoring Section					
	Casas Banas	Score Range Overall Pass Marks	Language Knowledge (Vocabulary/Grammar)		Reading		Listening		
	Score Range		Score Range	Sectional Pass Marks	Score Range	Sectional Pass Marks	Score Range	Sectional Pass Marks	
N1	0~180 points	100 points	0∼60 points	19 points	0 ∼ 60 points	19 points	0 ∼ 60 points	19 points	
N2	0~180 points	90 points	0∼60 points	19 points	0~60 points	19 points	0∼60 points	19 points	
N3	0~180 points	95 points	0∼60 points	19 points	0∼60 points	19 points	0∼60 points	19 points	
	G P	Overall Pass Marks	Language Knowledge (Vocabulary/Grammar) • Reading			ading	Listening		
l	Score Range		Score Range		Sectional Pass Marks		Score Range	Sectional Pass Marks	
N4	0 ~ 180 points	90 points	0~120 points		38 points		0 ~ 60 points	19 points	
N5	0~180 points	80 points	0~120 points		38 points		0∼60 points	19 points	

*The above standards were adopted beginning with July test in 2010 (December test in 2010 with N4 and N5).

本語能力試験

Japanese-Languag Proficiency Test

【得点区分について】

【尺度得点について】

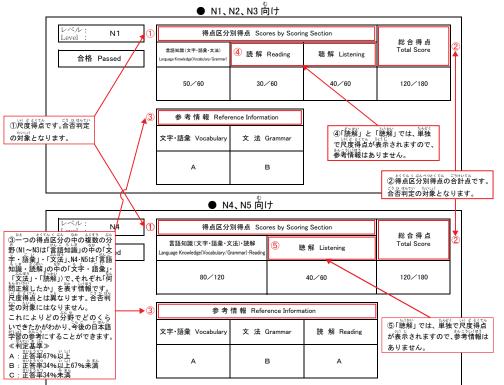
した。 新試験では、試験を受けた人の日本語能力がより正確に得点に表れるようにするために、得点の出し方を変えました。

間試験の得点は「素点」でした。これは「荷筒で解したか」をもとに計算する得点です。試験問題は、どんなに発意して作っても、毎回少しずつ難しさが変わります。ですから、素点の試験では、試験が難しかったときと易しかったときとでは、同じ能力でもちがう得点になることがあります。

がして、 新試験の「尺度得点」は、試験を受けた人ひとりひとりがどのような問題にどのように答えたか(どの問題に正解して、どの問題をまちがったか)を調べて、それぞれのレベルの尺度(ものさし)の上で計算して得点を出します。同じレベルの試験は、いつも同じ尺度(ものさし)を使って計算します。ですから、試験が難しかったときでも易しかったときでも、どの回の試験でも、同じ能力なら同じ得点になります。

このように、尺度得点を使うと、試験を受けたときの日本語能力をより正確に、公平に、得点に表すことができます。

3. 試験結果の通知:合否結果通知書の見かた



※受けるべき試験科質のうち、ひとつでも受験しない試験科質があると採篇の対象外となり、不合格になります。合者結集通知書は届きますが**、受験した試験科質も含めて全ての試験科質の高数が出ません。「**/60」のように、特点の欄には*(アスタリスク)が表示されます。



[Scoring sections]

Results of the new test are given according to scoring sections. Scoring sections are different from test sections. N1, N2 and N3 have three scoring sections, and N4 and N5 have two scoring sections.

[Scaled scores]

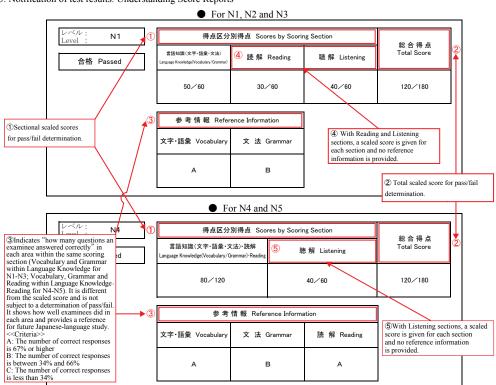
The new test adopts a new scoring method to more accurately reflect examinees' Japanese-language competence in scores.

Scores in the old test were raw scores calculated by the number of correctly answered questions. It is inevitable that the level of difficulty of the test changes slightly from session to session no matter how carefully questions are designed. Depending on test difficulty, this sometimes results in different scores for the same competency when raw scores are used.

With scaled scores of the new test, how individual examinees answer particular questions (which questions are answered correctly and incorrectly) is reviewed and scores are calculated based on scales for each level. The same scale is always used for the same-level test. Therefore, regardless of difficulty of tests at different times, examinees with the same proficiency have the same score.

As outlined here, scaled scores can more accurately and fairly indicate Japanese-language competence at the time of tests.

3. Notification of test results: Understanding Score Reports



X If an examinee misses a required test section, scoring is not conducted and he/she is judged to have failed. The examinee will receive a Score Report^{x1} yet it does not show scores for any test section, including those that have been taken. Scores are shown as asterisks (for example **/60) in the score columns.

X1 A Score Report will not be issued to those who did not take the test.

